

Bruxelles, 2 decembrie 2025
(OR. en)

15625/25

Dosar interinstituțional:
2025/0334(NLE)

CLIMA 545
ENV 1244
ENER 601
TRANS 560
ECOFIN 1538
COMPET 1188
IND 515
MI 926
AELE 102
CH 56

ACTE LEGISLATIVE ȘI ALTE INSTRUMENTE

Subiect: DECIZIE A CONSILIULUI privind poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii Europene în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul dintre Uniunea Europeană și Confederația Elvețiană pentru crearea unei legături între respectivele lor scheme de comercializare a certificatelor de emisii de gaze cu efect de seră, în ceea ce privește modificarea anexei I la acord

DECIZIA (UE) 2025/... A CONSILIULUI

din ...

**privind poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii Europene
în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul
dintre Uniunea Europeană și Confederația Elvețiană
pentru crearea unei legături între respectivele lor
scheme de comercializare a certificatelor de emisii de gaze cu efect de seră,
în ceea ce privește modificarea anexei I la acord**

(Text cu relevanță pentru SEE)

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 192
alineatul (1), coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul dintre Uniunea Europeană și Confederația Elvețiană pentru crearea unei legături între respectivele lor scheme de comercializare a certificatelor de emisii de gaze cu efect de seră. (denumit în continuare „acordul”) a fost semnat la 23 noiembrie 2017 în conformitate cu Decizia (UE) 2017/2240 a Consiliului¹.
- (2) Acordul a fost încheiat de Uniune prin Decizia (UE) 2018/219 a Consiliului² și a intrat în vigoare la 1 ianuarie 2020.
- (3) În temeiul articolului 12 alineatul (3) din acord, comitetul mixt instituit în temeiul articolului 12 alineatul (1) din acord (denumit în continuare „comitetul mixt”) poate adopta decizii care, de la data intrării lor în vigoare, sunt obligatorii pentru părți.
- (4) Articolul 13 alineatul (2) din acord prevede că comitetul mixt poate să modifice anexele la acord.

¹ Decizia (UE) 2017/2240 a Consiliului din 10 noiembrie 2017 privind semnarea, în numele Uniunii, și aplicarea cu titlu provizoriu a Acordului dintre Uniunea Europeană și Confederația Elvețiană pentru crearea unei legături între respectivele lor scheme de comercializare a certificatelor de emisii de gaze cu efect de seră (JO L 322, 7.12.2017, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2017/2240/oj>).

² Decizia (UE) 2018/219 a Consiliului din 23 ianuarie 2018 privind încheierea Acordului dintre Uniunea Europeană și Confederația Elvețiană pentru crearea unei legături între respectivele lor scheme de comercializare a certificatelor de emisii de gaze cu efect de seră (JO L 43, 16.2.2018, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2018/219/oj>).

- (5) Este oportun să se restabilească coerența cu dispozițiile juridice aplicabile schemelor de comercializare a certificatelor de emisii ale Uniunii și Confederației Elvețiene în urma revizuirii Directivei 2003/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului³ prin Directivele (UE) 2023/958⁴ și (UE) 2023/959⁵ ale Parlamentului European și ale Consiliului.
- (6) Se preconizează că, la cea de a opta reuniune a sa, sau mai devreme prin intermediul procedurii scrise în temeiul articolului 8 alineatul (4) din Regulamentul de procedură al comitetului mixt, comitetul mixt va adopta o decizie privind modificarea anexei I la acord. Decizia respectivă va fi obligatorie pentru Uniune.

³ Directiva 2003/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 13 octombrie 2003 de stabilire a unei scheme de comercializare a certificatelor de emisii de gaze cu efect de seră în cadrul Uniunii și de modificare a Directivei 96/61/CE a Consiliului (JO L 275, 25.10.2003, p. 32, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj>).

⁴ Directiva (UE) 2023/958 a Parlamentului European și a Consiliului din 10 mai 2023 de modificare a Directivei 2003/87/CE în ceea ce privește contribuția sectorului aviației la obiectivul Uniunii de reducere a emisiilor la nivelul întregii economii și punerea în aplicare în mod corespunzător a unei măsuri globale bazate pe piață (JO L 130, 16.5.2023, p. 115, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2023/958/oj>).

⁵ Directiva (UE) 2023/959 a Parlamentului European și a Consiliului din 10 mai 2023 de modificare a Directivei 2003/87/CE de stabilire a unui sistem de comercializare a cotelor de emisie de gaze cu efect de seră în cadrul Uniunii și a Deciziei (UE) 2015/1814 privind înființarea și funcționarea unei rezerve pentru stabilitatea pieței aferentă schemei UE de comercializare a certificatelor de emisii de gaze cu efect de seră (JO L 130, 16.5.2023, p. 134, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2023/959/oj>).

- (7) Prin urmare, este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul comitetului mixt în ceea ce privește modificarea anexei I la acord.
- (8) Poziția Uniunii în cadrul comitetului mixt ar trebui să se bazeze pe proiectul de decizie atașat, pentru a menține compatibilitatea celor două scheme de comercializare a certificatelor de emisii conectate și integritatea pieței acestora, precum și pentru a se evita denaturarea concurenței și relocarea emisiilor de dioxid de carbon,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul dintre Uniunea Europeană și Confederația Elvețiană pentru crearea unei legături între respectivele lor scheme de comercializare a certificatelor de emisii de gaze cu efect de seră la cea de a opta reuniune a sa, sau mai devreme prin intermediul procedurii scrise în temeiul articolului 8 alineatul (4) din Regulamentul de procedură al comitetului mixt, în ceea ce privește modificarea anexei I la acordul menționat, se bazează pe proiectul de decizie a comitetului mixt atașat la prezenta decizie.

Modificările minore aduse proiectului de decizie pot fi convenite de reprezentanții Uniunii în cadrul comitetului mixt fără a fi necesară o altă decizie a Consiliului.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la ..., ...

Pentru Consiliu

Președintele
